

“LA TARDE”

Usos y abusos

Aquel silencio táctico con que los pseudo-radicales de la localidad envolvían la actuación del Gobernador López, mientras se trabajaba en Buenos Aires ante el nuevo gobierno nacional, se ha convertido ya en una hostilidad manifiesta, que no es, en definitiva, sino el fondo verdadero, hasta hoy disimulado, de ciertas personas y de ciertas conciencias.

Ahora están visibles la zancadilla y la ingratitud. Ahora, ante ese criterio alquilon que vocea el órgano de los especuladores políticos, el sabido polifóno intímida al vecindario. Y aquellos mismos, que valiéndose del engaño y de la ignorancia, recolectaron firmas propiciando una candidatura repudiada, disrazando de felicitación un pedido de sustitución, pretenden hallar engaño y opresión oficial en una recolección de firmas insospechables, porque no son firmas de camanduleros, ni de logreros.

En ese tren, día llegará en que el Coronel López será para ellos un delincuente. Se curará así la trayectoria de los políticos, haciéndose el círculo vicioso, y volviéndose al punto de partida. Cuando se consideren fundamentadas las acusaciones monstruosas que propició el Juzgado Letrado, habremos asistido al pacto de retorno de los pseudo-radicales hacia la cohorte judicial. El candidato radical era aliado de Taita Pancho y del Chivo, cuando el Gobernador López era el loco de la corneta.

Después vino a cobijarse en el prestigio moral del Coronel López y fué entonces cuando trajo del pescuezo al vocero alquilon, que hoy es la cabeza pensante del pseudo radicalismo. Ahora, completa ya la trayectoria, vuelve por propia gravitación a caer el astro entre los suyos.

Esos que han ido a mentir a la Capital Federal, alzándose con una representación popular no conferida y ponderando la popularidad del candidato, tienen en la vergonzosa derrota del domingo en el Club Social, la medida de aquella popularidad tentada.

Y en cuanto a la primicia de «La Época», de que la renuncia del Coronel López, se debió a no haber sido recibido por el ministro del Interior, no solo es una minucia, sino que de sea cierta, y relacionándola con otras «cantesalas» conocidas, pondrán de relieve, que el nuevo gobierno cree necesario utilizar la guarangueta como medio de eliminación.

Nosotros no lo creemos: no podemos confundir el radicalismo local de pacotilla con el radicalismo de la Capital, aún reservándonos opinión para el momento oportuno.

FARMACIA MISIONES

ATENDIDA PERMANENTEMENTE POR SU PROPIETARIO:

JOSÉ FERNÁNDEZ DOS SANTOS.

Y POR

NICOLÁS PADRÓS

QUÍMICOS FARMACÉUTICOS

EX-INTERNOS DEL HOSPITAL NACIONAL DE CLÍNICAS DE BUENOS AIRES 1909 A 1910

ANÁLISIS CLÍNICOS — ESTERILIZACIONES — EXACTITUD EN LA PREPARACIÓN DE RECETAS — SUEROS ARTIFICIALES — DROGAS PURAS Y ESPECIALIDADES LEGÍTIMAS

PLAZA PRINCIPAL

POSADAS — Misiones

INDOLENCIA

Es verdaderamente admirable el estoicismo de los habitantes de la ciudad ante el problema de su salubridad. Parece que no sintieran la necesidad de resolverlo. Si hasta las más mínimas exigencias higiénicas estarían ampliamente cubiertas, si la salud pública se hallara a salvo de toda clase de bacilos, no sería mayor la pasividad de las gentes. Nadie se queja, nadie habla de menos nada. ¡Admirable tranquilidad! Fenómeno es que no se le explica uno satisfactoriamente, y, sin embargo, al hecho es palpable.

Si el tiempo es seco, hombres y mujeres caminan por esas calles de Dios aspirando más tierra que exigen, con un dedo de polvo sobre el saco, el sombrero, la pollera, las manos enguantadas de arcilla y la cara con antifaz de la misma materia.

Si llueve, ni en las calles más céntricas se puede pasar de una vereda a otra sin correr el riesgo de quedar empantanado. Esto aparte de que las veredas no abundan y de ser deplorable el estado de la mayor parte de las existentes. Si hace calor, los mosquitos e insectos parecidos, a fuerza de picaduras, convierten la piel del transeúnte en zaranda de panadería.

Las personas prácticas, poco más inconvenientes que los apuntados encontrarán al trasladarse de un punto a otro de la población, a no ser uno o muchos tropezones dados gracias a las desigualdades del suelo; pero los que no sean baquianos, harán bien llevar con-tan-tamente próximo a las narices el pañuelo de mano impregnado de algún desinfectante, si no prefieren deleitarse con aromas embriagadores emanados de water closets, gallineros, cabañerías o chiqueros. Y todo esto que debiera ser intolerable en una población ciudadana, aquí ni por asomo se nos ocurre evitarlo. Al menos nada hacemos con tal propósito. Y el resultado de tanta desidia le encontramos en la «peste» perpetua. Cuando no es sarampión la dolencia que uno tras de otro, o varios a la vez, retiene en el le-

ACABA DE APARECER

“La Guerra de Francia”

por León R. Naboulet

Se vende en la «Librería del Colegio» a \$ 1.00 el ejemplar.

cho a todos los individuos de la familia, es la influenza, la fiebre, los desarreglos gástricos e intestinales etc. etc. todo el «repertorio» de enfermedades, epidémicas, conocidas y desconocidas. Nuestra despreocupación es tanta, nuestra indiferencia por la salud tan grande, que ni por asomo pensamos abordar la cuestión de las aguas corrientes, ni siquiera nos molestamos de averiguar la mayor o menor pureza de los alimentos que ingerimos. ¿Quién se cuida de indagar si toda la carne librada al consumo procede de los mataderos públicos? ¿Quién se interesa en averiguar si se analizan los artículos de almacén? ¿Quién procura saber si el agua y el harina empleadas en la fabricación del pan son incuestionablemente buenas, ni si los obreros ocupados en su elaboración son perfectamente sanos?

«Prevenir para no remediar» será muy sabio, todo lo que se quiera; pero no entra en nuestros cálculos. Remediamos si podemos, pero no prevenimos. Al tocarnos la «bolada» de una enfermedad, si el paciente es de familia rica, esta llamará al médico, aquel tendrá asistencia facultativa, medicamentos. Estará cuidado. Si es pobre el enfermo, ya se sabe: al hospital con él si el caso es grave, y si se cree leve, la naturaleza se encargará de sanarlo a fuerza de tiempo.

En todos los habitantes del municipio es censurable tan lastimosa apatía; pero es indudable que la mayor responsabilidad incumbe a quienes por su posición y sus talentos, pueden mejorar las condiciones higiénicas de la ciudad, y permanecen cruzados de brazos. Y es el caso que ni miras egoístas explican del todo su inacción. Las epidemias no elijen sus víctimas sólo entre los pobres. También los ricos las pagan tributo. M.

Diferencias

El Coronel López y el Juez Sasso

Quando se hizo cargo de la presidencia de la República el doctor Iri-goyen, el gobernador del territorio Coronel López, usando de ese gusto de delicadeza que lo caracteriza, fué el primero en poner a disposición del nuevo mandatario el cargo que desempeñaba y para el que había prestado unánime acuerdo el senado.

No vamos a entrar a discutir, si hizo bien o mal, porque mantenemos al respecto distintas opiniones, pero queremos referirnos a un detalle de importancia, para que el público juzgue más exactamente a los funcionarios.

Mientras el gobernador López, que goza de simpatías generales, excluyendo por supuesto a los entes de la camarilla negra y a unos cuantos ambiciosos de última hora, opta por eliminarse voluntariamente del puesto, el juez Sasso a quien la opinión pública ha descalificado y sobre el cual pesan acusaciones de gravedad que pronto se traducirán en un juicio político, pierde el tiempo ambulando por las oficinas del Ministerio de Justicia, esperando que lo reciba el doctor Salinas, para pedirle un poco de protección...

Ya se ve, pues, la diferencia de aptitudes entre el representante del poder administrativo y el del poder judicial.

Y todavía nos queda por significar un detalle. El Coronel

Jabón Montejano

Tiene un agradable olor, Espumoso y resistente, Es de todos el mejor, Así lo dice la gen e.

López no posee bienes de ninguna clase para costearse una vida cómoda y regalada, mientras que el doctor Sasso, según lo dicho por las hojas que lo defienden, goza de una posición desahogada y no necesita del sueldo que percibe para vivir.

No deja de ser sugestiva esa afirmación. No necesita del sueldo, pero rehusa renunciar a él, con el agravante de andar buscando cuñas para conservarlo.

¿Trabajará el doctor Sasso por amor al arte? Qué diablos, la cosa no tendría nada de particular; acaso Taita Pancho no hace lo mismo hace veinte o treinta años?...

Reflexione el lector y díganos qué piensa de esta clase de patriotismo tan desinteresado...

La sucursal del Banco Español

Contestando á un pedido

Como podrá verse por la nota que ya inserta al final de estas líneas, el Directorio del Banco Español del Río de la Plata se ha visto imposibilitado a acceder al peticitorio formulado por el comercio y vecinos del Territorio en el sentido de que no fuese levantada la sucursal de la indicada institución establecida en esta ciudad.

Es de lamentar que no pueda evitarse la extrema resolución apuntada, pues no hay duda que ella ha de tener alguna repercusión en nuestro medio económico, que requiere para su mejor desarrollo que se aumenten las instituciones de crédito en lugar de disminuirlas.

Va ahora la contestación:

Buenos Aires, Octubre 21 de 1916
Señor Domingo Barthe

Posadas.
Muy señor mío: — Tengo el agrado de dirigirme a Vd. y por su intermedio a todos los se-

“La Porteña”

Tienda, Mercería y Zapatería

CALLE BUENOS AIRES ESQUINA SAN MARTÍN

TIENE DE TODO PARA

Señoras, Hombres, Niñas, Niños y Bebés

Más barato que en otra Tienda, siendo toda su mercadería nueva y de 1ª calidad.

En Liquidación:

Gran cantidad de Blusas, Ropa blanca para Señoras, Fiestones, Puntillas, Cambrás, Cárines, Sedalinas, Batistas, Corsets, Toallas, Alemanescos, Servilletas y Repasadores. — Calzados para Señoras, Hombres, Niños y Bebés, de la Fábrica al Consumidor. — TIBURCIO R. MUERTES

PIDA UD. LA CERVEZA

“CRISTAL”

La más sana y agradable



CEHIPE

Material digitalizado con fines educativos, culturales y de investigación, en el marco del “Concurso de subsidios para proyectos de preservación documental 2013” del CEHIPE.



BIBLIOTECA PÚBLICA DE LAS MISIONES

Estancia y Colonia "Santa María"

(MISIONES)

Venta de 25.000 hectáreas de Chacra de Campo abierto à Monte
Lotes de todos tamaños y à 5 AÑOS DE PLAZO

Primera sección ya anojonada y lista para entregar.—Título provisorio al abonar la primera cuota y al terminar el pago se dará enseguida el Título Definitivo.
Terrenos especiales para el cultivo de yerba-mate, arroz, tabaco, algodón, maíz, mandioca, frutales, etcétera.—eis leguas de Apóstoles, F. C. N. E. A.—Clima saludable

- Depósito de Maderas
- Compra-Venta de Hacienda
- Acopio de Frutos en General
- Casa de Negocio y Comisiones

Por más datos dirigirse à:

Parish & Simmelhag

Estancia y Colonia "Santa María"

CONCEPCIÓN DE LA SIERRA

MISIONES—ARGENTINA.

Asistencia Pública Nacional

Esta Asistencia Pública entrega gratuitamente una dosis de suero antivenéreo para las mordeduras de "charras" por cada una de éstas que se les proporcione.

Se compran monos

"LA TARDE"

Dirección, Redacción y Administración
COLÓN Y SARMIENTO

Condiciones de la Suscripción Adelantada:

TERMINO	Ciudad	Interior	Exterior
Por mes.....	1.40		
> trimestre..	4.-		
> semestre..	7.50		
> año.....	15.-		
Número suelto..	0.10		
> atrasado	0.20		

Para todo lo referente à avisos, solicitudes à publicaciones de propaganda de cualquier índole comercial, solicítense à la Administración informes sobre tarifa, indicando extensión y lugar en que deseen sean publicados.

Guía General de los Territorios Nacionales

EDITADA POR LA EMPRESA DE «TERRITORIOS NACIONALES»

Se recibe gratis toda clase de datos e informaciones de orden general. Esta importante obra, la más completa de las publicadas hasta hoy, contendrá un valioso material informativo, planos y mapas. Ilustraciones, medios de movilidad, estadísticas, agricultura, ganadería, industria y comercio. Las diversas secciones en que se dividirá esta GUÍA han sido cuidadosamente atendidas, y por la exactitud de sus datos y la profusión de informaciones de interés general, será la obra obligada de consulta de toda persona que mantenga o tenga que mantener relaciones con todos los territorios nacionales. Otra de las secciones más culminantes es la dedicada a la recopilación de leyes y decretos exclusivamente para los territorios con todos sus datos al día.

Ejemplar con todo lujo... \$ 30.-
sola..... 22.50
rústica..... 16.50

Para Avisos, pidase tarifa.

Por avisos y suscripciones dirigirse a: Julio C. Frigerio Bravo, Director Proprietario, Casilla de Correo 903—Buenos Aires, o a la administración de este diario.

MODISTA

De la Escuela Superior de Corte de

ROMA

Julia B. de Stefanini

TRAJES de PASEO y CEREMONIAS
BLUSAS VISOS BATONES
—Calle Bolívar eq. 3 de Febrero—POSADAS

Granja 'Buena Vista'
Quinta N.º 96 y 97
Calle Bartolomé Mitre
Santo Tomé (Corrientes)

Por tener que ausentarse su dueño, se desea vender esta propiedad, situada en el lugar más pintoresco de la localidad a solo 4 cuadras de la plaza principal, con casa de 5 piezas y dependencias, agua permanentemente con instalación de molino a viento

Chacra Se alquila o se arrienda una Chacra, situada sobre la costa del Paraná, cerca del Paraná cer. del Tiro Nacional. Tiene casa, galpón y útiles de labranza. Para tratar verse con el señor Domingo López.

Empresa de Navegación JACOBSEN HERMANOS

Nuevo itinerario del rápido vapor CUÑATAY entre Posadas y Córpus desde el 1.º de Junio de 1916, con pasajeros y encomiendas únicamente. Salidas de Posadas: los Lunes, Miércoles y Viernes, a las 8 a. m. llegando a Córpus a las 2 p. m.—Regresando de Córpus los Martes, Jueves y Sábados a las 8 a. m., llegando a Posadas a las 11.45 a. m. Los Domingos la lancha GUARANY hará un viaje redondo en el día, a San Ignacio, saliendo de Posadas a las 7 a. m. y regresando a las 5 p. m.—Las encomiendas se reciben a bordo y en nuestro escritorio.

Ferro Carril Nord Este Argentino

CAMBIO DEL HORARIO DE TRENES

Se pone en conocimiento del público que desde el 1.º de Mayo de 1916 rige el siguiente horario de trenes:

LLEGADA A POSADAS	SALIDA DE POSADAS
Miércoles: Internacional de Bs. Aires a Asunción a las 6.30 a. m.	Lunes: Internacional de Asunción a Bs. Aires a las 8.50 p. m.
Viernes: De Concordia, a las 11.12 p. m.	Viernes a la 6 a. m. para Concordia

macén y Tienda EL PROVEEDOR = DE = Juan T. Ramirez

Acopio de frutos del país
SAN MIGUEL CURUZÚ — ENCARNACIÓN (PARAGUAY)

— Trabajos Comerciales —
EN NEGRO Y EN COLORES
Encargue Ud. en la Imprenta

Alberdi- Colón y Sarmiento Librería "Del Colegio"

DE **MARIANO DÍAZ**
LA MEJOR SURTIDA DEL TERRITORIO

Artículos de escritorio en general
Novelas Literarias — Útiles para Colegios — Textos escolares
SE ATIENDEN PEDIDOS DEL INTERIOR VIENIENDO ACOMPAÑADOS DE SU IMPORTE

ESTABLECIMIENTO GRÁFICO

ALBERDI

Impresiones en General
Especialidad en trabajos comerciales de todas clases
SE IMPRIMEN TAMBIEN:
PERIÓDICOS, REVISTAS Y CARTELES
EN NEGRO Y COLORES
— PRECIOS MÓDICOS —
POSADAS

CALLES
COLÓN Y SARMIENTO

Se atienden y se despachan pedidos para la campaña siempre que vengan acompañados de su importe
PARA CONSULTAS Y PEDIDOS
DIRIGIRSE AL ADMINISTRADOR
MISIONES

"RETORNO"

Por Claudio Guerdile, à 2 ps. el ejemplar
En la librería del "COLEGIO"



Material digitalizado con fines educativos, culturales y de investigación, en el marco del "Concurso de subsidios para proyectos de preservación documental 2013" del CEHIPE.



CENTRO DE CONOCIMIENTO BIBLIOTECA PÚBLICA DE LAS MISIONES